



Джейн Остен

МЭНСФИЛД-ПАРК

перевод Раисы Облонской

КЛАССИКА

МИО

Джейн Остен

МЭНСФИЛД- ПАРК

Джейн Остен

МЭНСФИЛД- ПАРК



Перевод с английского
Раисы Облонской

Москва
МИФ
2026

УДК 821.111-31
ББК 84(4Вел)5-44
О-76

Original title:
MANSFIELD PARK
Jane Austen

Остен, Джейн
О-76 Мэнсфилд-парк / Д. Остен ; пер. с англ. Р. Облонской. —
Москва : МИФ, 2026. — 448 с.

ISBN 978-5-00281-031-4 (Вечные истории. Young Adult)
ISBN 978-5-00281-032-1 (Вечные истории)

Один из самых сложных, глубоких и неоднозначных романов Остен. Одни находят его слишком чопорным, другие — эксцентричным, третьи — настоящим вызовом для своего времени. Так или иначе, переосмысленная история Золушки в декорациях викторианской Англии никого не оставляет равнодушным.

Фанни Прайс, бедная родственница Бертрамов, с юных лет воспитывалась в их поместье Мэнсфилд-парк. Изо дня в день ей приходится терпеть высокомерие родственников, и лишь в кузене Эдмунде она находит участие и дружбу. Но жизнь в поместье меняется с приходом Кроуфордов, обаятельных гостей из Лондона...

УДК 821.111-31
ББК 84(4Вел)5-44

ISBN 978-5-00281-031-4
(Вечные истории. Young Adult)
ISBN 978-5-00281-032-1
(Вечные истории)

© Облонская Р. Е., перевод, наследники, 2026
© Оформление. ООО «МИФ», 2026



ОГЛАВЛЕНИЕ

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ	5
ЧАСТЬ ВТОРАЯ	168
ЧАСТЬ ТРЕТЬЯ	293